



# CHRIST IS BORN!

“...And the Whole of Creation Rejoices.”

“God, who at various times and in various ways spoke in time past to the fathers by the prophets, has in these last days spoken to us by His Son, whom He has appointed heir of all things, through whom also He made the worlds; who being the brightness of His glory and the express image of His person, **and upholding all things by the word of His power...**” (Heb. 1:1-3) From the Epistle Reading of the 1<sup>st</sup> Royal Hour of Christmas

Dear Parishioners,

The cool crisp air, the clear cold night sky, the decorating of the home and the smell of fresh pine as the Christmas tree is erected in the home, all combine to set the ambience for the preparation of the birth of the Lord and Savior, Jesus Christ.

The Word of God becomes flesh by the power of the Holy Spirit and the willful participation of the most holy Mother of God, the Theotokos and Ever-Virgin Mary. God, by the power of the Word creates all things from nothing. The Word of God shows forth His power by being born in a cave, in the city of Bethlehem and is wrapped in swaddling cloth. The humble presence and self-emptying of God creates such power that a star changes its course and wise men are drawn from the East to come and worship and venerate the holy Child. God’s power is truly refreshing, amazing, and salvific. It changes the world through humility and love.

Over the past few months (and it has been just a matter of time) the daily reporting of sexual misconduct, in the arena of Hollywood, politics, sports and elsewhere, is so rampant that a feeling of numbness has come over the listeners. The common variable in all these cases is the misuse of power. Jesus, on speaking to His disciples about power, says the following: “You know that the rulers of the Gentiles lord it over them, and those who are great exercise authority over them. Yet it shall not be so among you; but whoever desires to become great among you, let him be your servant.” (Mt. 20:25-26)

During the time of Christ’s birth, the world longed for a redeemer, a savior. In a similar age, the world today aches also for healing and salvation. Only the power brandished by the One humbly born in a cave, without a place to lay His head is able to bring the necessary healing for which the world searches. As the prophet Jeremiah proclaimed, “that is our God, and there shall none other be accounted of in comparison of Him.” (Bar. 3:35)

In preparation for Christmas and the birth of Jesus Christ, may the Word of His power, bestow upon you and your family with the treasury of blessings that comes from the virtue of His grace, mercy and love. Merry Christmas and a Happy New Year! Καλά Χριστούγεννα και Ευτυχισμένο Καινούριος Ετός!

In Christ’s Ministry,

  
Fr. John K. Lardas

«Πολυμερῶς καὶ πολυτρόπως πάλαι ὁ Θεὸς λαλήσας τοῖς πατράσιν ἐν τοῖς προφήταις, ἐπ' ἐσχάτου τῶν ἡμερῶν τούτων ἐλάλησεν ἡμῖν ἐν υἱῷ, ὃν ἔθηκε κληρονόμον πάντων, δι' οὗ καὶ τοὺς αἰῶνας ἐποίησεν· ὃς ὢν ἀπαύγασμα τῆς δόξης καὶ χαρακτὴρ τῆς ὑποστάσεως αὐτοῦ, φέρων τε τὰ πάντα τῷ ῥήματι τῆς δυνάμεως αὐτοῦ...» (Εβρ. 1:1-3)

## Αγαπητοὶ Ενορίτες

Ο δροσερός ζωογόνος αέρας, ο καθαρός κρύος νυχτερινός ουρανός, η διακόσμηση του σπιτιού και η ευωδία του φρέσκου πεύκου, καθώς το χριστουγεννιάτικο δέντρο έχει υψωθεί και διακοσμεί το σπίτι, όλα μαζί προσδοκούν την Γέννηση του Κυρίου καὶ Σωτήρος Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Ο Λόγος του Θεού παίρνει σάρκα και οστά με την δύναμη του Αγίου Πνεύματος και με την καταβούληση συμμετοχῆς της Μητέρας του Θεού, της Θεοτόκου και Παρθένου Μαρίας. Ο Λόγος του Θεού δημιουργεί τα πάντα εκ του μηδενος. Ο Λόγος του Θεού αποδεικνύει την δύναμην Του, γεννηθείς σε ένα σπήλαιο στην πόλη της Βηθλεεμ και τυλιγμένος σε σπάργανα. Η ταπεινή παρουσία του Θεού, δημιουργεί τέτοια δύναμη που και το άστρο αλλάζει πορεία και οι Τρεις Μάγοι ξεκινώντας από Ανατολήν έρχονται να προσκυνήσουν με σεβασμό το Θειον Βρέφος. Πραγματικά η δύναμη του Θεού αναζωογονεί και ανακουφίζει. Αλλάζει τον κόσμο δια μέσου της ταπεινοφροσύνης και της αγάπης.

Τους τελευταίους μήνες, καθημερινά γίνεται αναφορά για περιστατικά σεξουαλικής παρενόχλησης στο πεδίο δραστηριότητας του Χόλλυγουντ, της πολιτικής, του αθλητισμού αλλά και παντού, είναι δε τόσο υπερβολική που έχει δημιουργήσει αίσθημα μουνδιάσματος στους πάντες. Το μόνο ευμετάβλητο σε όλες αυτές τις περιπτώσεις είναι η κακή χρήση της εξουσίας. Ο Χριστός μιλώντας στους Απόστολους Του για την εξουσία λέει τα ακόλουθα «ὁ δὲ Ἰησοῦς προσκαλεσάμενος αὐτοὺς εἶπεν· Οἴδατε ὅτι οἱ ἄρχοντες τῶν ἐθνῶν κατακυριεύουσιν αὐτῶν καὶ οἱ μεγάλοι κατεξουσιάζουσιν αὐτῶν. οὐχ οὕτως ἔσται ἐν ὑμῖν, ἀλλ' ὃς ἐὰν θέλῃ ἐν ὑμῖν μέγας γενέσθαι, ἔσται ὑμῶν διάκονος.» (Μαθ. 20:25-26)

Κατα την περίοδο της Γέννησης του Χριστού, η ἀνθρωποτης ποθούσε δια έναν λυτρωτήν, έναν σωτήρα. Σε παρόμοια εποχή, ο σημερινός κόσμος υποφέρει για θεραπείαν και σωτηρίαν. Μονο η δύναμη επισείεται από έναν ταπεινά γεννηθέντα σε ένα σπήλαιο, χωρίς ένα προσκεφάλι για να αποθέσει την κεφαλήν Του, να φέρει την αναγκαία θεραπείαν, την οποία η ἀνθρωποτης αναζητεί. Καθως ο προφήτης Ιερεμίας προκήρυξε "οὗτος ὁ Θεὸς ἡμῶν, οὐ λογισθήσεται ἕτερος πρὸς αὐτόν." (Βαρ .3:35)

Προετοιμαζόμενοι για τα Χριστούγεννα και την γέννηση του Ἰησοῦ Χριστοῦ, εἶθε η δυναμη Του να ευλογεί εσάς και τις οικογένειες σας, με τους θησαυρούς που προέρχονται από την αρετήν της Χάρης της ευσπλαχνίας και της αγάπης Του. Καλά Χριστούγεννα και Ευτυχισμένο το Νέο Έτος!

Ἐν Χριστῷ Ευχετης  
Π.Ιωαννης Κ. Λαρδας

+ Π. Ιωαννης Κ. Λαρδας